

8086998

INTRODUCTION

Thank you for purchasing the HRB 5029 true wireless earbuds. In order to maximize your listening experience please read the following instructions.



**TRUE WIRELESS
EARBUDS**

HRB 5029



- 1 LED indicator
- 2 MFB (Multi-function button)
- 3 Microphone
- 3 charging case LED indicators
- 3 Check case battery button
- 3 Micro USB port

WHAT'S INCLUDED

- HRB 5029 Earbuds
- Charging case
- Micro USB charging cable
- Instruction manual

OPERATING INSTRUCTIONS

DO	DO NOT
Power ON	Remove the earbuds from the charging case lid. Press and hold both MFB buttons for approximately 5 seconds.
Power OFF	Press each LED in charging case ON, press and hold both MFB buttons for approximately 5 seconds.
Play/Pause	Press either MFB button once.
Next song	Press and hold the right MFB button.
Previous song	Press and hold the left MFB button.
Answer/end a call	Press either MFB button once.
Reject an incoming call	Press and hold either MFB button.

NOTE: The function compatibility may vary among different smartphones or devices. Not all functions are available on all devices. Prior to first use, remove the clear plastic battery isolator tab located between the earbuds and charging case.

CHARGING THE CASE

Use the included charging cable to fully charge the case before first use. It will take approximately 2 hours to fully charge.

- There are 3 LED indicators on the case
- When the case is charging, the 1st, 2nd and 3rd LED will flash, indicating the battery case's power level-1 is low, 2 is medium and 3 in a full charge
- All 3 white LEDs will stay on when the case is fully charged



- To check the remaining battery power on the case when it's not charging, press the button on the case
- 1 LED ON indicates a low battery
- 2 LEDs ON indicates a medium-charged battery
- 3 LEDs ON indicates a fully-charged battery

CHARGING THE EARBUDS

The earbuds will automatically power OFF and begin charging when they are placed in the charging case. The red LED will be ON to indicate the earbuds are charging and turn white when charging is complete. The white LED will last for 20 seconds. When turn OFF, it will take 1.5 hours to fully charge the earbuds. The earbuds can be charged 6 times using a fully charged case.

NOTE: During use, the red LED on the earbuds will flash slowly when their battery level is low. Please charge the earbuds.

PAIRING

- The earbuds will automatically enter Bluetooth® pairing mode when used for the first time.
- Remove both earbuds from the charging case. Please refer to the L or R print on the inside stem on each earbud, and place in the correct ear. The earbuds will beep when powering ON and when playing. The red and white lights will flash quickly. Turn Bluetooth® ON in your device settings and select "HRB 5029"
- Follow the instructions and enter "0000" as PIN, if required
- When the earbuds are successfully paired, the white LED will flash every 10 seconds.

After initial pairing, the earbuds will automatically connect to your device when removed from the charging case, provided either the left or right earbud and your Bluetooth® are ON and within range.

If you would like to use the only one earbud, simply place the paired earbud back into the case. The earbud remaining in your ear will continue to play.

If you use a single earbud for use the first time, take the L or R earbud out of the charging case. The red and white LED will flash. Select "HRB 5029" from your Bluetooth® list.

To switch from using the single earbud back to TWS mode, put the L or R earbud back into the charging case, then take both earbuds out. The L and R Earbuds will automatically pair to each other.

NOTE: The L and R earbuds automatically pair to each other. Should the connection fail, please follow the steps below:

- Press both MFB buttons three times to enter the default settings.

and the white and red LEDs will flash once

- Press and hold both MFB buttons for three seconds to enter TWS pairing mode, and the red and white LEDs will flash quickly

CLEAR PAIRED MEMORY AND RESET

When the L and R earbuds can't connect to each other, you will need to reset the earbuds and clear paired memory.

- To clear the memory:
 - Remove HRB 5029 from your device listing and turn Bluetooth® OFF on your device
 - Press both MFB buttons three times when both earbuds are powered on and you will hear 4 long beeps
 - If you don't have the charging case with you, press both MFB buttons for 3 seconds till you hear 3 beeps. This indicates the earbuds have powered on
 - Alternatively, put both earbuds back in the charging case and take them out. You will hear 3 beeps sounds and the earbuds will power on automatically
 - Turn Bluetooth® back on in your device settings and select "HRB 5029"

OPERATION

- While playing music press either MFB button to pause, press again to resume
- Press and hold the right MFB button to skip to the next track
- Press and hold the left MFB button to go back to the previous track
- The music will pause and the earbuds will ring when there is an incoming call. Press either MFB button once to answer the call, press and hold to reject the call
- While talking, press either MFB to end the call
- To disconnect from your device while call wearing both earbuds and are not listening to music or having a phone conversation
 - Enter the Bluetooth® settings in your paired device, select "HRB 5029" and click disconnect

- The earbuds can also be turned off by pressing and holding either MFB button for approximately 5 seconds. The earbuds can be turned on again by pressing and holding both MFB buttons for approximately 3 seconds

WARNING!

- Supervise children when using equipment, this product is not a toy
- The earbuds are not waterproof or water resistant. DO NOT use outside in rain or during intensive exercise
- Listening to earbuds at high volume levels, particularly over extended periods of time may damage your hearing
- If you have a pacemaker or other electrical medical devices, you should consult your physician before using this product
- The operation of switching on your Hi-Fi system or plugging in the earbuds may cause clicks which at high volume setting may affect your hearing. Therefore, always set the volume control to minimum before switching between different sources (tuner, tuntable, CD player, etc.) or plugging in the earbuds
- DO NOT use earbuds while driving or cycling
- The small parts included with this product can be a choking hazard. This product is not intended for use by small children and should be kept away from children under 3 years of age
- Not used for long periods, it is recommended to charge the earbuds and case at least every 3 months
- Please dispose of non-rechargeable batteries properly. DO NOT dispose of batteries in fire to prevent an explosion

TROUBLESHOOTING

- **Problems Pairing**
 - Please press both MFB buttons 3 times to reset both earbuds when there is a problem with TWS or Bluetooth® connection. Please refer to the next paired memory and reset section

No sound

- Please check the volume on your audio device to make sure it is outputting sound
- The earbuds are not fitting comfortably
- Check to ensure you have the left and right earbuds in the correct ears

CLEANING

Your earbuds may require periodic cleaning. Use a dry, soft, lint-free cloth to clean your earbuds. To clean the microphone and speaker mesh, use a dry cotton swab.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

- **CAUTIONS**
 - Keep in a safe place free from dust, liquid and extreme temperatures
 - Do not attempt to disassemble the product
 - Do not use chemicals to clean the product

SPECIFICATIONS

EARBUDS	V5.0
Bluetooth® protocol:	A2DP/AVRCP/HSP/HFP
Wireless range:	10m (32ft.)
Playback time:	Approx. 3.5 hours**
Standby time:	Approx. 9 days**
Rated input:	
Earbuds:	DC 5V, 40mA
Driver diameter:	10mm
Sensitivity:	92dB ± 3dB
Frequency response:	20Hz-20kHz
Impedance:	32Ω ± 10%
Battery:	Polymer Lithium
Battery Capacity:	
Earbuds:	40mAh
Charging case:	550mAh

CHARGING CASE

Input:	DC 5V, 500mA
Output:	DC 5V, 300mA
Model:	HRB5029-Audio Distribution System, HRB5029-Audio-Remote Control/Profile, HRB5029-Profile, HRB5029-Profile
CE:	2016-01-08-001
RoHS:	2016-01-08-001
REACH:	2016-01-08-001
WEEE:	2016-01-08-001

**Maximum playback time, standby time depends on individual use and may be more or less than specified.



The Bluetooth® mark and logo are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by The Speaker Group, Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

FCC STATEMENT:
This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
1) This device may not cause harmful interference, and 2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

INDUSTRY CANADA NOTICE #8287
This device complies with Industry Canada's RSS-500 standard. Operation is subject to the following two conditions:
1) This device may not cause interference, and 2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

The digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of Canada.

RF EXPOSURE COMPLIANCE
This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

ISED REGULATORY COMPLIANCE
This device complies with Canadian requirements that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's license exempt RSS-500. Operation is subject to the following two conditions:
1) This device may not cause interference.
2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This equipment complies with ICES-102 radiating exposure limits set forth for an uncontrolled environment.





8086998

INTRODUCTION

Merci d'avoir acheté les écouteurs-boutons véritablement sans fil HRB 5029. Afin de profiter pleinement de votre expérience d'écoute, veuillez lire le mode d'emploi ci-dessous.



- 1 Témoin à DEL
- 2 BNF (bouton multifonction)
- 3 Microphone
- 4 3 témoins à DEL sur l'étui de recharge
- 5 Bouton de vérification de la pile de l'étui
- 6 Port micro USB

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- Écouteurs-boutons HRB 5029
- Étui-chargeur
- Câble de charge micro USB
- Manuel d'utilisation

CONSIGNES D'UTILISATION

POUR	FONCTIONNEMENT
Alimenter	Placez les écouteurs-boutons dans l'étui de recharge (20 secondes sur les deux écouteurs BNF et maintenez le bouton de vérification pendant environ 5 secondes).
Écouter	Appuyez sur les boutons des écouteurs BNF.
Microphone	Appuyez sur le bouton BNF gauche, et maintenez-le enfoncé.
Microphone	Appuyez sur le bouton BNF droit, et maintenez-le enfoncé.
Microphone	Appuyez sur le bouton BNF gauche, et maintenez-le enfoncé.
Microphone	Appuyez sur le bouton BNF droit, et maintenez-le enfoncé.
Microphone	Appuyez sur le bouton BNF gauche, et maintenez-le enfoncé.
Microphone	Appuyez sur le bouton BNF droit, et maintenez-le enfoncé.

REMARQUE : La compatibilité de la fonction peut varier selon divers téléphones ou appareils intelligents. Toutes les fonctions ne sont pas offertes sur tous les appareils. Avant la première utilisation, retirez la languette isolante en plastique transparent de la pile située entre les écouteurs-boutons et l'étui de recharge.

RECHARGE DE L'ÉTUI

Utilisez le câble de charge fourni pour charger complètement l'étui avant la première utilisation. Il faudra compter environ 2 heures pour effectuer une charge complète.

- Il y a 3 témoins DEL sur l'étui.

Lorsque l'étui sera en train de se charger, les témoins DEL 1, 2 et 3 clignotent, pour indiquer le niveau de puissance de l'étui. 1 correspond à un niveau faible, 2 à un niveau moyen, et 3 à une charge complète.

Les 3 témoins DEL blancs reparaissent allumés lorsque l'étui sera complètement chargé.



- Pour vérifier la puissance restante de la pile sur l'étui quand il n'est pas en cours de chargement, appuyez sur le bouton de l'étui. 1 témoin DEL allumé indique une pile faible.
- 2 témoins DEL allumés indiquent un niveau de charge moyen de la pile.
- 3 témoins DEL allumés indiquent une pile complètement chargée.

POUR RECHARGER LES ÉCOUTEURS-BOUTONS

Les écouteurs-boutons s'éteignent automatiquement et commencent à se charger quand ils sont placés dans l'étui-chargeur. Le voyant DEL rouge s'allume pour indiquer que les écouteurs-boutons sont en cours de charge, et devient blanc dès que la recharge sera terminée. Le témoin DEL blanc restera allumé pendant 20 secondes, puis s'éteindra. Il faudra compter environ 1,5 heure pour effectuer une charge complète des écouteurs-boutons. Les écouteurs-boutons peuvent être rechargés 6 fois avec un étui-chargeur complètement chargé.

REMARQUE : Pendant l'utilisation, le voyant DEL rouge sur les écouteurs-boutons clignote lentement quand le niveau de la pile est bas. Veuillez charger les écouteurs-boutons.

APPARIEMENT

Les écouteurs-boutons passeront automatiquement au mode d'appariement Bluetooth à la grande utilisation.

- Retirez les écouteurs-boutons de l'étui-chargeur et placez-les à la marque L (gauche) ou R (droit) sur la tige métallique de chaque écouteur, et placez-les dans l'oreille correspondante. Les écouteurs-boutons émettront un bip quand vous les mettez sous tension, et lorsque vous les appariez. Les témoins rouge et blanc clignotent rapidement. Activez la fonction Bluetooth dans les paramètres de votre appareil, et sélectionnez « HRB 5029 ».
- Lorsque les écouteurs auront réussi l'appariement, le témoin DEL blanc clignote toutes les 10 secondes.
- Après l'appariement initial, les écouteurs-boutons se connectent automatiquement à votre appareil quand ils seront étendus de l'étui-chargeur, tant que l'écouteur-bouton gauche ou droit et votre Bluetooth® seront allumés, à portée.

Si vous souhaitez utiliser un seul écouteur-bouton, rangez simplement l'autre écouteur apparié dans l'étui. L'écouteur qui restera dans votre oreille continuera à fonctionner.

Si vous utilisez un seul écouteur lors de la première utilisation, retirez l'écouteur L (gauche) ou R (droit) de l'étui de recharge. Les témoins

DEL rouge et blanc clignotent. Sélectionnez « HRB 5029 » dans votre liste Bluetooth.

Pour passer de l'utilisation d'un seul écouteur au mode TWS, remettez l'écouteur L (gauche) ou R (droit) dans l'étui de recharge, puis retirez les deux écouteurs. Les écouteurs-boutons L (gauche) et R (droit) s'appariement automatiquement entre eux.

REMARQUE : Les écouteurs-boutons L (gauche) et R (droit) s'appariement automatiquement entre eux. En cas de défaillance de connexion, veuillez suivre les étapes ci-dessous :

- Appuyez trois fois sur les deux boutons BNF pour accéder au réglage par défaut, et les témoins DEL blanc et rouge clignotent une fois.
- Appuyez sur les deux boutons BNF, et maintenez-les enfoncés pendant trois secondes pour accéder au mode d'appariement TWS, et les témoins DEL rouge et blanc clignotent rapidement.

EFFACEMENT DE LA MÉMOIRE APPARIEE ET REINITIALISATION

Si les écouteurs L (gauche) et (droit) ne peuvent pas se connecter l'un à l'autre, vous devez réinitialiser les écouteurs, et effacer la mémoire appariée.

Pour effacer la mémoire

- Supprimez le HRB 5029 de la liste de votre appareil, et désactivez la fonction Bluetooth sur votre appareil.
- Quand les deux écouteurs-boutons sont allumés, appuyez trois fois sur les deux boutons BNF, et vous entendrez 4 longs bips.
- Si vous n'avez pas l'étui de recharge avec vous, appuyez sur les deux boutons BNF pendant 3 secondes jusqu'à ce que vous entendiez 3 bips. Cela indique que les écouteurs ont été mis sous tension.
- Vous pouvez aussi remettre les deux écouteurs dans l'étui de recharge, puis les retirer. Vous entendrez 3 bips sonores, et les écouteurs-boutons se mettent en marche automatiquement.
- Répétez la fonction Bluetooth dans les paramètres de votre appareil, et sélectionnez « HRB 5029 ».

FONCTIONNEMENT

Pendant la lecture de la musique, appuyez sur l'un des boutons BNF pour faire une pause, et appuyez à nouveau pour reprendre la lecture.

- Appuyez et maintenez le bouton BNF droit pour sauter à la piste suivante.

- Appuyez sur le bouton BNF gauche, et maintenez-le enfoncé pour revenir à la piste précédente.
- La musique s'arrête et les écouteurs-boutons s'arrêtent lorsque l'i) y aura un appel entrant. Appuyez une fois sur l'un des boutons BNF pour répondre à l'appel, ou maintenez le bouton enfoncé pour rejeter l'appel.
- Pendant la conversation, appuyez sur l'un des deux boutons BNF pour mettre fin à l'appel.
- Sélectionnez les paramètres Bluetooth® de votre dispositif apparié, puis sélectionnez « HRB 5029 », et cliquez sur « Déconnecter ».
- Les écouteurs-boutons peuvent également être mis hors tension en appuyant sur l'un des boutons BNF et en maintenant enfoncé pendant environ 5 secondes. Les écouteurs peuvent être rallumés en appuyant sur les deux boutons BNF et en maintenant enfoncés pendant environ 3 secondes.

AVERTISSEMENT

- Surveillez les enfants quand ils utilisent l'appareil; ce produit n'est pas un jouet.
- Les écouteurs-boutons ne sont ni étanches ni résistants à l'eau.
- NE PAS utiliser à l'extérieur sous la pluie, ou durant une activité physique intensive.
- Évitez d'utiliser avec des écouteurs-boutons à haut volume, surtout pendant des périodes prolongées, peut endommager l'ouïe.
- Si vous avez un stimulateur cardiaque ou d'autres appareils médicaux électriques, vous devriez consulter votre médecin avant d'utiliser ce produit.
- L'action d'allumer votre système Hi-Fi ou de brancher les écouteurs-boutons peut provoquer des étincelles et peut affecter votre audition si le volume est élevé. Par conséquent, réglez toujours le volume au minimum avant de passer d'une source à l'autre (télévision, tourne-disque, lecteur CD, etc.) ou en branchant les écouteurs-boutons.
- NE PAS utiliser les écouteurs-boutons en conduisant, ou en faisant du vélo.
- Les pièces minuscules incluses avec ce produit peuvent présenter un risque d'étouffement. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des jeunes enfants et devrait être tenu hors de la portée des enfants de moins de 3 ans.
- 515 n'est pas un appareil pendant une période prolongée. Il est recommandé de charger les écouteurs-boutons et le boîtier au moins tous les 3 mois.

- Veuillez éliminer les piles rechargeables de manière appropriée.
- NE JETEZ PAS les piles au feu afin d'éviter une explosion.

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

- **Problème d'appariement**
 - Veuillez appuyer 3 fois sur les deux boutons BNF pour réinitialiser les deux écouteurs-boutons en cas de problème avec la connexion TWS ou Bluetooth®, veuillez consulter la section effacement de la mémoire appariée et réinitialisation.
 - Pas de son
 - Veuillez vérifier le volume de votre appareil audio pour vous assurer qu'il produit du son.
 - Les écouteurs-boutons ne sont pas bien ajustés.
 - Vérifiez que les écouteurs gauche et droit sont bien placés dans les bonnes oreilles.

NETTOYAGE

Vos écouteurs-boutons pourraient exiger un nettoyage périodique. Utilisez un chiffon sec, doux et non pelucheux pour nettoyer vos écouteurs-boutons. Pour nettoyer les mailles du microphone et du haut-parleur, utilisez un coton-tige sec.

INFORMATION IMPORTANTE CONCERNANT LA SÉCURITÉ

- Évitez de charger les écouteurs dans un endroit sec, à l'abri de la poussière, des liquides et des températures extrêmes.
- N'exposez pas de démontre le produit.
- N'utilisez pas de produits chimiques pour nettoyer le produit.

CARACTÉRISTIQUES DES ÉCOUTEURS-BOUTONS

Version Bluetooth®	5.0
Profil Bluetooth®	A2DP, AVRCP, HFP, HSP*
Portée sans fil	10 m (32 pi)
Temps de lecture	Environ 9 heures**
Entée nominale	CC 5 V, 40 mA
Écouteurs-boutons	Environ 3,5 heures**
Diamètre des pilotes	17,8 mm
Sensibilité	97 dB, ±3 dB
Diapason de fréquence	20 Hz-20 kHz
Impédance	32 Ω ± 10 %
Pile	Lithium-polymère

Capacité de la pile :
Écouteurs-boutons : 40 mAh
Boîtier de charge : 350 mAh

BOÎTIER DE CHARGE

Étincelles : CC 5 V, 300 mA
Sortie : CC 5 V, 500 mA
*A2DP = Profil de distribution audio avancé, AVRCP = Profil de télécommande audio vidéo, HFP = Profil d'accès à l'écoute, HSP = Profil mains libres.
**Temps de lecture approximatif, l'autonomie de la pile dépend de l'utilisation individuelle et peut être supérieure ou inférieure à la valeur indiquée.
* Fonction Bluetooth® connectée, l'appareil est allumé, et aucune marque ne peut.



La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées et sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par la Source/Built Electronics Inc. est l'objet d'une licence. Toutes les autres marques et dénominations commerciales appartenant à leurs propriétaires respectifs.

ÉNONCÉ DE LA FCC :
Cet appareil est conforme à la partie 15 du règlement de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne devrait pas produire de brouillage, et (2) cet appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

AVIS D'INDUSTRIE CANADA 8347

Cet appareil est conforme à la norme CNR exempte de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris l'interférence qui peut causer le mauvais fonctionnement de l'appareil.
Cet appareil numérique ne dépasse pas les Règlements sur l'interférence radio par un appareil numérique de classe B, établis

dans les Règlements sur l'Interférence radio d'Industrie Canada.

CONFORMITÉ EN MATIÈRE D'EXPOSITION AUX RF

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux radiations établies par la FCC pour un environnement non contrôlé.

CONFORMITÉ RÉGLEMENTAIRE DE LA FCC

Cet appareil contient des composants/équipements exemptés de licence qui sont conformes aux normes CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada exemptées de licence. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : Cet appareil ne doit pas causer d'interférence.
Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris l'interférence qui peut causer le mauvais fonctionnement de l'appareil.
Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux radiations IC RSS-102 établies pour un environnement non contrôlé.

